

Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

De : Chan, Marco (IC)
Envoyé : 23 mars 2020, 18 h 46
À : Gordon2, Travis (HC/SC); Caira, Celine (IC); Murdock, Kelly (SPAC/PSPC)
Objet RÉP. : Office of the Minister I Cabinet du ministre

Bonjour Travis,

Merci pour ces renseignements. Pour gérer les attentes, c'est utile pour nous de savoir où en sont les différents modèles de ventilateurs dans la procédure d'approbation.

Pour clarifier votre question sur le modèle qu'APMA/Magna/Linamar cherchent à faire avancer – ils adoptent une démarche dispersée. Donc, si O-Two arrive à temps pour adapter le modèle aux fins d'approbation par l'ASPC, ils suivront. Si le défunt modèle Winnipeg est approuvé, c'est ce qu'ils feront. Si Thornhill est prêt à sous-traiter, alors ce sera ça.

C'est seulement une hypothèse, mais j'imagine que Thornhill *et al.* ne sont pas très enthousiastes à l'idée de sous-traiter au secteur automobile, et que c'est donc le mouvement sur O-Two ou Winnipeg qui va probablement soulager cette pression.

Marco

De : Gordon2, Travis (HC/SC) <travis.gordon2@canada.ca>
Envoyé : 23 mars 2020, 17 h 21
À : Caira, Celine (IC) <celine.caira@canada.ca>; Murdock, Kelly (SPAC/PSPC) <kelly.murdock@canada.ca>
C. c. : Chan, Marco (IC) <marco.chan@canada.ca>
Objet : RÉP. : Office of the Minister I Cabinet du ministre

Bonjour,

Je te transmets un peu de renseignements que j'ai glanés lors d'une discussion avec mon directeur. C'est un sujet très actuel dans la fonction publique, y compris jusqu'au niveau des sous-ministres, pour ce qui est de l'élaboration des détails et de la garantie que nous fournissons des conseils sur le bon modèle.

Par exemple, chez Thornhill, ils fabriquent de nombreux modèles de ventilateurs différents, qui ne sont pas tous facilement interopérables avec les différents systèmes de santé provinciaux et territoriaux. D'autres renseignements à venir!

TG

De : Caira, Celine (IC) <celine.caira@canada.ca>
Envoyé : 23 mars 2020, 11 h 34
À : Murdock, Kelly (SPAC/PSPC) <kelly.murdock@canada.ca>; Gordon2, Travis (HC/SC) <travis.gordon2@canada.ca>
C. c. : Chan, Marco (IC) <marco.chan@canada.ca>
Objet : RÉP. : Office of the Minister I Cabinet du ministre

Bonjour à toute l'équipe – je viens de parler avec O-Two, un des principaux fabricants canadiens de ventilateurs. Ils ont Bombardier, APMA et Magna à disposition et prêts, mais ils n'attendent que les chiffres. Ils me disent qu'ils peuvent augmenter la production jusqu'à environ 5 000 ventilateurs par mois en 30 jours et qu'ils exportent au Royaume-Uni, en Espagne, au Portugal et aux États-Unis, mais qu'ils ne desservent pas les Canadiens.

Y a-t-il un moyen d'accélérer l'obtention de ces chiffres et de faire avancer les choses? Même s'il s'agit d'une estimation? J'essaie de me faire une idée des points problématiques.

Merci,
C

De : Helton <helton@otwo.com>
Envoyé : 23 mars 2020, 10 h 18
À : Caira, Celine (IC) <celine.caira@canada.ca>
Objet : RÉP. : Office of the Minister | Cabinet du ministre
Importance : Élevée

Bonjour Céline,

J'ai essayé de vous appeler à l'instant. Veuillez me préciser le meilleur moment pour parler.

Cordialement,
HELTON SANTOS
Vice-président, Ventes et marketing

[email : helton@otwo.com](mailto:helton@otwo.com)
Cellulaire : +1-647-522-7637

O-Two Medical Technologies Inc.
45A, route Armthorpe, Brampton – Ontario – Canada – L6T 5M4
otwo.com

Bureau : +1-905-792-OTWO (6896)
Sans frais : +1-800-387-3405
Télécopieur : +1-905-799-1339

o_two

Ce courriel contient de l'information privilégiée et confidentielle destinée uniquement à la personne ou à l'entité nommée dans le message. Si le lecteur de ce message n'est pas le destinataire prévu, ou l'agent chargé de le transmettre au destinataire prévu, vous êtes informé par la présente que toute révision, diffusion, distribution ou copie de cette communication est interdite. Si cette communication a été reçue par erreur, veuillez en informer immédiatement l'expéditeur par courriel de réponse, et supprimer et détruire le message original.

De : Caira, Celine (IC) <celine.caira@canada.ca>
Envoyé : Dimanche 22 mars 2020, 20 h 20
À : Réanimation
Objet : Ventilateurs

Bonjour,

J'aimerais entrer en contact avec quelqu'un de votre entreprise sur votre capacité à produire des ventilateurs. Veuillez me faire savoir qui serait le mieux placé, et nous trouverons un moment pour discuter par téléphone.

Merci beaucoup. Je suis impatiente de pouvoir vous parler bientôt.

Celine V. Caira
Policy Advisor | Conseillère en politique
Office of the Minister | Cabinet du ministre
Innovation, Science and Industry Canada | Innovation, Sciences et Industrie Canada
celine.caira@canada.ca | Cellulaire : 343-548-4019 | 235, rue Queen, Ottawa

